

# im LEBEN

mehr als gewohnt

**MITMACHEN  
UND GEWINNEN**

In unserem 1. digitalen  
Adventskalender warten  
tolle Preise auf Sie!

## TRADITION IM ADVENT

Weihnachtsbaumschlagen  
am 11. und 12. Dezember

## MITGLIEDERSERVICE

Wohn-Tipps in  
der kalten Jahreszeit

## RÜCKBLICK 2021

Wieder alles anders  
als erwartet

No. 3/2021

**LEBENS**  
RÄUME  
Hoyerswerda eG



# LIEBE MITGLIEDER UND FREUNDE DER LEBENS RÄUME,

ein außergewöhnliches Jahr neigt sich dem Ende entgegen. Voriges Jahr um die gleiche Zeit habe ich noch gedacht, dass es mit dem Spuk nun wohl bald vorbei ist. Doch es kam ganz anders. Trotz aller Herausforderungen haben wir als Genossenschaft alles darangesetzt, unseren Service für Sie maximal aufrechtzuerhalten. Unsere neue WohnLounge im Lausitzcenter hat dabei eine wichtige Rolle als Anlaufpunkt für Bewohner und Wohnungsinteressenten gespielt. Falls Sie noch nicht die Gelegenheit hatten reinzuschauen, kommen Sie doch einfach bei Ihrem nächsten Einkaufsbummel mal vorbei – unsere Mitarbeiter freuen sich auf Sie – und unsere Kaffeemaschine ist immer im Standby-Modus.



Ganz besonders hat mich im zurückliegenden Jahr gefreut, dass wir so viele Gäste bei unserem Sommerfest „RemmiDemmi“ im Familienpark begrüßen konnten. Für mich ein klarer Beweis, wie gut wir uns doch in einer tollen Gemeinschaft fühlen. Ebenso beeindruckt war ich von der Stimmung bei der MitSingNacht im September. Eine Fortsetzung dieser erfolgreichen Veranstaltungen wird es auf jeden Fall geben – versprochen (mehr ab Seite 12).

Die Entwicklung des Miteinanders in unseren Hausgemeinschaften liegt mir besonders am Herzen. Schließlich ist ein gutes Klima in der Nachbarschaft wichtig für alle Bewohner. Damit dieses Miteinander entstehen und wachsen kann, stellen wir finanzielle Mittel über unseren Nachbarschaftsfonds zur Verfügung. Ein schönes Beispiel finden Sie rechts neben meinen Zeilen. Fragen Sie doch einfach mal Ihre Nachbarn, was sie gemeinsam unternehmen könnten. Wir unterstützen Sie dabei – auch das ist versprochen.

Wenn Sie jemanden kennen, der Lust hat, Teil unserer Gemeinschaft zu werden, empfehlen Sie uns gern weiter. Noch bis zum 10. Dezember laufen unsere „Wohnderful-Wochen“ und neue Mitglieder können sich über ein Willkommensgeschenk im Wert von bis zu 150 Euro freuen.

Apropos Freude: Ich freue mich, dass unser Weihnachts- express auch in diesem Jahr wieder in der Stadt unterwegs ist und Kinderaugen zum Strahlen bringt (mehr auf Seite 4). In diesem Sinne wünsche ich Ihnen und Ihren Lieben besinnliche Feiertage und alles Gute für 2022!

Ihr Axel Fietzek

**JETZT**  
bei unserem  
Nachbarschaftsfonds  
auch mitmachen



## SCHÖNES MITEINANDER

„Wir, die Bewohner der Schöpsdorfer Straße 31 und 32, sagen „DANKESCHÖN“!

Wir möchten uns ganz herzlich bei den LebensRäumen bedanken, dass wir seit 2018 Hausfeste und andere Veranstaltungen durchführen konnten.

Mit Hilfe der großzügigen „Finanzspritzen“ aus dem Nachbarschaftsfonds konnten alle Bewohner fröhlich miteinander feiern, lachen und gute Nachbarschaftsbeziehungen pflegen. Es entstanden schöne Traditionen, wie das alljährliche Sommerfest und die Weihnachtsfeier. Für diese tolle Unterstützung nochmals DANKE!“



## imLEBEN INHALT

### GENOSSENSCHAFT AKTUELL

- 2 **Schönes Miteinander**  
Mitgliederbrief
- 4 **Kult-Bus wieder auf Tour**  
Im Robur sorgt der Weihnachtsmann für festliche Stimmung
- 4 **Türchen zum Anklicken**  
Gewinne im Wert von 1.000 € in unserem Adventskalender
- 5 **Weihnachtsbaumschlagen**  
Gutscheine für Mitglieder inklusive

### BAUEN UND WOHNEN

- 6 **Schnell hoch hinaus**  
Neue Aufzüge für mehr Wohnkomfort plus aktuelles Wohnungsangebot
- 7 **Neues Wohnprojekt startet 2022**  
Das „Hoy3“ bietet die smarte Art des Wohnens

### MITGLIEDERSERVICE

- 8 **Großes Winterspezial rund ums Wohnen**  
Alles, was Sie in der kalten Jahreszeit wissen müssen
- 11 **Ausgezeichnet nachhaltig**  
Unsere Mitgliederaktion war ein voller Erfolg
- 12 **Unser Jahresrückblick**  
Auch 2021 war alles anders als erwartet
- 14 **Ärger mit den Nachbarn muss nicht sein**  
Unsere Schlichtungskommission hilft, wenn es Streit gibt
- 15 **Neues und Nützliches**  
Von E-Roller über Reinigung bis Weihnachtsbaum

### UNSERE PARTNER

- 17 **Keine Angst vor Smartphone & Co.**  
Der Computerstammtisch unterstützt bei Technikfragen

### UNSER EXTRA FÜR SIE

- 19 **Jahreskalender 2022**  
Für den Überblick im Neuen Jahr

### RUBRIKEN

- 2 **Vorstandsgedanken**
- 15 **Auf ein Wort vor Ort**
- 16 **NachbarschaftsHilfeVerein aktuell**
- 17 **Impressum**
- 18 **Rätsel**





## KULT-BUS AUF TOUR



**TRADITION**  
Unser Weihnachts-  
„Fahrplan“ auf  
lebensraeume-hy.de

Spätestens seit letztem Dezember ist jedem in Hoyerswerda und Umgebung klar: der Weihnachtsmann kommt in Wirklichkeit gar nicht mit dem Schlitten – er fährt Robur!

Auch in diesem Jahr wird der Weihnachtsmann wieder in dem festlich und leuchtend dekorierten Kult-Bus unterwegs sein. Alle geplanten Termine und Routen finden Sie vorab online auf unserer Website lebensraeume-hy.de. Fest steht auch schon jetzt: der rollende Weihnachtsexpress wird Weihnachtsstimmung in alle Herzen zaubern und Kinderaugen zum Strahlen bringen.



Absoluter Verkaufs-Schlager in der WohnLounge: der kultige Weihnachtsexpress als Adventskalender (limitierte Auflage).



## TÜRCHEN ZUM ANKLICKEN

...und das ganze 24 Tage lang!

In diesem Jahr verkürzen wir Ihnen die Wartezeit auf's Weihnachtsfest mit einem digitalen Adventskalender. Vom 1. bis zum 24. Dezember können Sie täglich tolle Preise und Überraschungen im Gesamtwert von über 1.000 Euro gewinnen.



So funktioniert's:

Unseren digitalen Adventskalender finden Sie auf unserer Website lebensraeume-hy.de. Um zum Tagesgewinnspiel zu gelangen, klicken Sie einfach das entsprechende Türchen an. Der Teilnahmeschluss für die Verlosung ist 23:59 Uhr des jeweiligen Tages. Am Gewinnspiel können ausschließlich Mitglieder der LebensRäume Hoyerswerda eG teilnehmen. Wir wünschen Ihnen viel Glück!

Durchführung unter Vorbehalt  
Bitte informieren Sie sich auf unserer Website.



HOYERSWERDAER

# Weihnachtsbaum SCHLAGEN

Weihnachtsbaumland  
am Scheibe-See\*  
11. + 12.12.  
10 - 16 Uhr



Besuch des Weihnachtsmannes

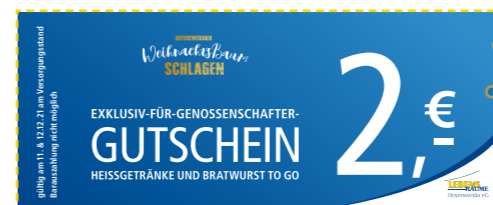
Große Auswahl an Bäumen

Spaß und Überraschungen für die ganze Familie

Kinder-Rätsel-Rallye in der Natur

Kutschfahrten durch den Winterwald

\* ausgeschildert ab Parkplatz hinter Thomas Phillips  
Mehr Infos auf lebensraeume-hy.de







**WOHNEN**  
mit Aussicht ohne  
Treppensteigen

# SCHNELL HOCH HINAUS

*Aufzüge sorgen für mehr Wohnkomfort und erleichtern den Alltag. Deshalb rüsten wir ab 2022 in WK VI, WK VIII und WK IX für Sie nach*

Wenn Sie ans Wohnen in den oberen Etagen eines Mehrfamilienhauses denken, kommen Sie da auch gleich ins Schwitzen? Fallen Ihnen sofort volle Einkaufstaschen, schwere Getränkekisten oder Ihr Nachwuchs ein, der gern getragen wird? So gut Treppensteigen für die Gesundheit auch ist – nicht für alle Bewohner ist es möglich. Damit sich alle wohlfühlen, rüsten wir Aufzüge nach.

## Stufenfrei in die eigene Wohnung vom Keller bis in die 5. Etage

Eine Aufzugsnachrüstung schlägt für die Genossenschaft mit rund 100.000 Euro Kosten zu Buche. Alle Aufzüge, die jetzt eingebaut werden, fahren vom Keller bis in die 5. Etage. Über Rampen gibt es die Möglichkeit, komplett stufenfrei in die eigene Wohnung zu gelangen. Dies wissen vor allem unsere älteren Mitglieder sehr zu schätzen.

## In Zukunft ist jede 2. Wohnung über maximal eine Etage erreichbar

In diesem Jahr konnten wir wieder vielen Genossenschaftlern in unseren P2-Wohnungen (siehe Infokasten links) den Wunsch nach mehr Komfort erfüllen und haben in mehreren Aufgängen der Ratzener Straße Aufzüge nachgerüstet. Weitere Gebäude in der Ratzener Straße, F.-Geyer-Straße und in der Collinsstraße werden in den kommenden Jahren folgen. So kann die Lebensräume Hoyerswerda eG zukünftig stolz von sich sagen, dass die Hälfte aller Bestandswohnungen über maximal eine zu überwindende Etage erreicht werden kann.

## P2 AUF EINEN BLICK

Die Abkürzung P2 beschreibt eine Wohnungsbauserie im Plattenbau. Sie wurde in der DDR ab 1961 genutzt. Das P steht für die tragenden Wände, die parallel zur Fassade verlaufen. Die 2 verweist auf die Anordnung zweier Aufgänge in einem Gebäude.



## Unser Tipp: Wohnen mit Weitblick mit modernem Lift bis vor die Tür

In der komplett neu sanierten Wohnung mit geräumiger Küche und einem Bad mit Wanne und Dusche in der 5. Etage der Ratzener Straße 48 werden Sie sich ganz sicher wohlfühlen. Das Haus in ruhiger Lage verfügt über eine ansprechende Außenanlage mit Wäscheplatz, kleinem Spielplatz und Sitzmöglichkeiten. Das nahe gelegene Einkaufs-Center „Treff 8“ und die medizinischen Einrichtungen im Umfeld zeichnen dieses Wohngebiet aus.

Der Aufzug bringt Sie direkt in Ihr neues Zuhause mit 57,27 m² Wohnfläche. Die Grundnutzungsgebühr beträgt 330,00 EUR zzgl. NK. Die Wohnung kann Anfang 2022 bezogen werden.



**BEISPIEL-**  
Innenansichten  
unserer Wohnungen

## UNSER SERVICE

Informationen zu diesen und weiteren Wohnmöglichkeiten erhalten Sie Montag bis Samstag in der WohnLounge im Lausitz-Center oder auf [lebensraeume-hy.de](http://lebensraeume-hy.de).



# NEUES PROJEKT STARTET

*Im „HOY³“ bieten bald zwölf moderne Wohnungen viel Komfort*

Die Planungen zu unserem Neubauprojekt „HOY³“ sind in vollem Gange und wir freuen uns schon sehr darauf, Ihnen das Vorhaben in Kürze näher vorstellen zu dürfen. Wenn alles nach Plan läuft, wird bereits im kommenden Jahr Baustart sein. Insgesamt werden im WK III zwölf moderne 2- und 3-Raum-Wohnungen für Sie gebaut.



RICHTIG GUT WOHNEN –  
SIE FRAGEN, WIR ANTWORTEN

# Das große DREI X DREI Winterspezial

*Von Brandschutz über richtiges Heizen und Lüften im Winter - unsere Genossenschafter haben viele Fragen. LebensRäume-Experten geben Antworten*



**ALLES,  
WAS IM WINTER  
WICHTIG IST**

## Kerzen, Lichterketten und Co. - Worauf muss ich achten?

In der Weihnachtszeit rückt die Feuerwehr öfter zu Wohnungsbränden aus als sonst. Die Zahl der Brände steigt an Weihnachten um etwa 40 Prozent. Kein Wunder: Bei einem trockenen Weihnachtsbaum dauert es nur 20 Sekunden bis er vollständig in Flammen steht. Bereits nach anderthalb Minuten haben die Flammen ihn verzehrt und greifen nach brennbaren Gegenständen in der Umgebung.



### Echte Kerzen

Die meisten Brände sind auf brennende Kerzen zurückzuführen, weil der Mindestabstand zu brennbaren Gegenständen (etwa Möbel oder Gardinen) nicht eingehalten wird, mindestens 50 Zentimeter Abstand sollten es sein. Auch Kerzen, die unbeaufsichtigt brennen, sind häufig Brandursache. Daher Kerzen

bitte nur anzünden, wenn Sie im Raum sind – beim Verlassen sofort löschen. Adventskränze und Weihnachtsbäume sind brennbare Untergründe und brennende Kerzen können diese entzünden. Wer auf echte Kerzen nicht verzichten möchte, sollte darauf achten, dass das Tannengrün möglichst frisch ist. Je trockner die Zweige und Bäume sind, desto leichter entzünden sie sich.



### Tipp: LED-Kerzen

Eine Alternative zu echten Kerzen sind Lichterketten. Aber auch sie können Brände auslösen. Bei Lichterketten ist es wichtig, dass die elektrischen Leitungen intakt sind. Brüchige oder defekte Isolierungen führen zu Kurzschlüssen. Lichterketten mit Glühlampen sind grundsätzlich eine mögliche Gefahren-

quelle. Denn Glühlampen können eine Temperatur von bis zu 70 Grad entwickeln. Durch die Hitze kann sich trockenes Tannengrün entzünden. Besser sind LED-Beleuchtungen. Dabei gibt es kaum eine Wärmeentwicklung – und energiesparend sind sie außerdem.



### Tiere & Kinder

Bewohner mit Haustieren sollten ihre vierbeinigen Mitbewohner stets im Blick haben. Geschmückte und leuchtende Weihnachtsbäume ziehen viele Katzen und Hunde magisch an. Wenn sie den Weihnachtsbaum umwerfen, können Kerzen oder defekte Lichterketten einen Brand auslösen. Dass Feuerzeuge und Streichhölzer für Kinderhände unerreikbaar abgelegt werden, ist selbstverständlich.

## Tausalz auf dem Balkon - Ist das eigentlich erlaubt?

Sobald der Winter Einzug gehalten hat, die Temperaturen in den Minusbereich sinken und die ersten Schneeflocken fallen, wird es auch auf unseren Balkonen kalt und ungemütlich. Die Nutzung der Anbauten ist an frostigen Wintertagen daher nur eingeschränkt möglich.



### Kein Tausalz!

Wenn der Balkonboden lange mit Schnee bedeckt ist, kann sich durch Gefrieren der Feuchtigkeit auch eine glatte Eisschicht bilden. Streuen Sie in diesem Fall bitte kein Tausalz auf Ihren Balkon! Denn dies kann starke Korrosionen (= durch Oxidation verursachte Zerstörung von Metall) in Form von „Lochfraßkorrosion“ zur Folge haben. Der Schaden kann bis zur völligen Zerstörung des Bewehrungsstahls gehen.



### Häufiger fegen

Auch Ihre Haustiere danken es Ihnen, wenn Sie kein Streusalz verwenden. Die Mischung aus Kochsalz und Chemikalien wie Magnesiumsulfat oder Calciumchlorid schädigt die empfindliche Haut der Zehenzwischenräume in den Pfoten. Die Tiere lecken die gereizten Stellen und erzeugen so Entzündungen. Speziell bei Hunden kann die Einnahme von Streusalz zu Vergiftungserscheinungen führen.

Das Bundesumweltamt fasst zusammen: „Der Einsatz von Streusalz ist für Bäume und andere Pflanzen, Tiere, Gewässer, Fahrzeuge und Bauwerke (insbesondere Beton) sehr schädlich. Die Beseitigung oder Eindämmung der Schäden verursacht jährlich hohe Kosten.“

Wer kann, greift zu Besen oder Schneeschieber – das kurbelt auch den Kreislauf an und verbrennt Plätzchen-Kalorien.



### Matten auslegen

Daher raten wir Ihnen, Ihren Balkon lieber kontinuierlich von Neuschnee zu befreien und so gut es geht trocken zu halten. So kann erst gar keine Eisschicht entstehen. Sollten Sie keine Möglichkeit haben bzw. nicht in der Lage sein, den Schnee auf Ihrem Balkon zu beseitigen, können Sie Ihren Balkon vor dem ersten Schnee zum Beispiel auch mit rutschfesten Matten oder dem recht beliebten Kunststoffrasen aus dem Baumarkt ausstatten. Er verwandelt Ihren Balkon ganzjährig und ohne viel Aufwand in eine grüne Oase. Denn Frühling und Sommer kommen bestimmt!



**TIPP**  
Wer richtig heizt und lüftet, spart bares Geld und vermeidet Schimmel

## Optimales Heizen und Lüften im Winter - Wie kann ich Schimmel vermeiden?

Wenn Wohnungsnutzer Ärger mit Schimmelbildung haben, empfehlen wir zunächst die Eigenkontrolle zu verstärken. Zu Ihrer Unterstützung dabei halten unsere Servicemitarbeiter Feuchtigkeitsmessgeräte vom Typ DTH-10-5 parat. Gern stellen wir Ihnen ein solches Gerät leihweise zur Verfügung, damit Sie Ihr Wohnklima – also die Wärme- und Feuchtigkeitsrelationen – über einen längeren Zeitraum selbst messen und dokumentieren können. Dadurch können Sie sukzessive selbst Maßnahmen, wie richtiges Heizen und Lüften, durchführen. Ganz nebenbei sparen Sie durch das optimale Raumklima auch noch Heizkosten.



### Ideale Luftfeuchte

Schimmelpilze lieben feuchte Luft. Bereits bei einer Luftfeuchte von 70 Prozent nährt sich der Schimmel und fängt an zu wachsen. In gut gelüfteten Räumen liegt die Luftfeuchte bei 35 bis 55 Prozent. Als Bewohner steuern wir unbewusst der erhöhten Luftfeuchte bei. So gibt jeder Mensch bis zu 1,5 Liter Wasser im Schlaf ab. Auch beim Kochen, Duschen, Pflanzengießen oder Wäschen gelangt Wasser in die Raumluft. So kann beispielsweise ein Vier-Personen-Haushalt täglich zwischen 12 und 20 Liter Wasser produzieren und in die Luft abgeben. Dadurch sind 70 Prozent Luftfeuchte leicht zu erreichen. Erstes Alarmsignal für zu feuchte Luft: Die Fensterscheiben beschlagen. Dieses

Kondensat reicht bereits aus, um das Schimmelwachstum zu fördern.



### Automatik nutzen

Wer beim Heizen und Lüften einige Regeln beherzigt, kann in seinen vier Wänden ein optimales Raumklima erreichen. Thermostatventile messen und regeln die Temperaturen selbst. Stellen Sie Ihre Thermostatventile möglichst immer so ein, dass Sie eine ideale Raumtemperatur von 18 bis 22°C erreichen. Darüber freut sich auch Ihr Geldbeutel. Denn es ist preiswerter durchgängig zu heizen, als die Räume erst auskühlen zu lassen und sie dann wieder neu aufzuheizen.

Außerdem ist es wichtig, mehrmals täglich fünf bis zehn Minuten zu lüften. Ideal: Querlüften! Denn so wird die Luft komplett ausgetauscht. Falsch: Dauerkippplüftung! Denn dabei kühlen die angrenzenden Fensterbereiche extrem ab, sodass dort die Schimmelbildung durch Kondensatfeuchte sogar gefördert wird.

Thermometer mit Hygrometer messen sowohl Temperatur als auch die relative Luftfeuchte.

Im Idealfall liegt die optimale Luftfeuchtigkeit in Ihren Räumen bei 35 % - 55 %. Thermometer mit Hygrometer gibt es zu erschwinglichen Preisen im Handel. Denn: Vertrauen ist gut, Kontrolle ist besser!



### Heizkörper frei lassen

Ebenfalls wichtig ist, dass die Luft in den Räumen immer zirkulieren kann. Daher gilt: Augen auf bei der Raumplanung! Große Möbel sollten Sie nicht vor kalte Außen- und Treppenhauswände stellen. Falls es keine Alternative gibt, achten Sie bitte auf genügend Abstand zu Wand und Boden, damit die Luft zirkulieren kann. Auch vor den Heizkörpern sollte immer reichlich Platz sein. Wenn die Heizkörper durch Möbel, Gardinen, Vorhänge oder Ähnliches verdeckt sind, kann sich die warme Luft nicht im Raum verteilen. Dadurch steigt der Energieverbrauch um bis zu 20 Prozent.





**Türen schließen**  
Halten Sie Türen von beheizten Räumen geschlossen, damit keine Wärme verloren geht. Auch Türen zu weniger beheizten Räumen sollten nicht offenstehen, da Feuchtigkeit aus der eintretenden warmen Luft an den Wänden der kühleren Räume kondensiert und Schimmelbildung droht.



**Weniger ist mehr**  
Überheizen Sie Ihre Räume nicht. Ideal laut Umweltbundesamt sind: Im Wohnbereich nicht mehr als 20 °C, in der Küche 18 °C, im Schlafzimmer 17 °C. Als Faustregel gilt: Die Absenkung der Raumtemperatur um ein Grad, verringert den Energieverbrauch um sechs Prozent.



**Trockenraum nutzen**  
Wäschestücke oder Handtücher, die zum Trocknen über oder vor Heizkörper gehängt werden, verhindern die Wärmeausbreitung im Raum. Nutzen Sie dafür andere Trockenmöglichkeiten, die zur Verfügung stehen.



# NACHHALTIG AUSGEZEICHNET

*Gemeinsam mit unseren Genossenschafteern haben wir alte Handys zur Wiederverwertung gesammelt. Das Engagement hat sich gelohnt*

Vor kurzem hatten wir Sie dazu aufgerufen, alte Handys und Smartphones bei uns abzugeben. Die Altgeräte haben wir im Rahmen einer Aktion der Deutschen Entwicklungshilfe für Soziales, Wohnungs- und Siedlungswesen e.V. (DESWOS) für einen guten Zweck gespendet. Insgesamt 140 Geräte kamen dabei zusammen. 83 davon wurden fachgerecht recycelt. Dabei konnten 2,49 Gramm Gold, 14,11 Gramm Silber und 664 Gramm Kupfer wiedergewonnen werden. Insgesamt 57 Handys können wieder genutzt werden. Dadurch wurden 798 Kilogramm

Rohstoffe und 3.306 Kilogramm Kohlendioxid eingespart.

Wir bedanken uns bei allen, die sich an der Aktion beteiligt haben. Sollten auch in Ihren Schubladen noch alte Geräte schlummern, von denen Sie sich trennen möchten – wir machen weiter. Gern können Sie diese noch **bis zum 28.02.2022** bei uns abgeben.

So leisten wir gemeinsam einen wichtigen Beitrag zu Umwelt- und Ressourcenschutz.



# JAHRESRÜCKBLICK 2021

**DANKE**  
an alle, die  
dabei waren

Wieder alles anders  
als erwartet

*Auch 2021 war von  
Einschränkungen und  
Umplanungen geprägt,  
trotzdem haben wir  
viel für unsere Mitglieder  
auf die Beine gestellt*



Gestartet ist unser Jahr mit der **Vertreterwahl**. Alle fünf Jahre suchen wir engagierte Genossenschafter, die Verantwortung für unsere LebensRäume Hoyerswerda eG übernehmen wollen. Denn Mitbestimmung unterscheidet uns als Genossenschaft von anderen Vermietern. Mit dem Gang zur Wahlurne (bzw. der Briefwahl) und dem „Sich-selbst-zur-Wahlstellen“ übten unsere Mitglieder ihre Rechte des Mitgestaltens aus. Die Wahlbeteiligung lag bei über 30 %.



Trotz diverser Einschränkungen durch die Corona-Pandemie haben wir es uns auch im Jahr 2021 nicht nehmen lassen, tolle Aktionen für Sie auf die Beine zu stellen. Dabei waren Kreativität und Spontaneität gefragt. So haben wir unser geplantes Ostersportfest kurzerhand abgeändert in eine lustige und zugleich sportliche **OsterSucherEi**. Dabei konnten Familien bei einer individuellen Schnitzeljagd unsere Stadt erkunden – und Preise gewinnen.



Den 1. Geburtstag unserer **WohnLounge** im Mai mussten wir still und leise ohne Gäste feiern. Umso mehr freuen wir uns über die gute Besucherfrequenz in unserem Servicebüro im Lausitz-Center. Prima angenommen wurde auch unser Angebot „Chef-Treff“. Dabei stellt sich unser Vorstandsvorsitzende Axel Fietzek Ihren Fragen und Anliegen.

Gern vormerken: Die nächsten „Chef-Treff“-Termine finden Sie auf unserer Website.



Im Juni haben wir am Giebel der Teschenstraße 5 in Hoyerswerda unseren **„HOYling“** eingeweiht. Der auf dem Wandbild dargestellte Schmetterling symbolisiert die Metamorphose von Hoyerswerda vom unscheinbaren Ort des Wohnens zur bunten, leichtlebigen Stadt mit vielen Möglichkeiten und Freiheiten. Als Foto-Motiv flattert der „HOYling“ seitdem um die Welt und berichtet in den sozialen Medien unter dem Hashtag #hoyling vom Hoyerswerdschen Wandel.



Absoluter Jahreshöhepunkt war für uns unser Sommerfest **„RemmiDemmi im Park“**. Ob Kinder, Eltern, Tanten, Onkels oder Großeltern – alle Nachbarn waren auf den Beinen und besuchten unsere erste größere Veranstaltung, die – natürlich unter Einhaltung der Corona-Vorschriften – möglich war. Bei angenehmem Sommerwetter amüsierten sich alle Besucher prächtig. Neben Aktionen vieler Vereine sorgte ein Udo Lindenberg-Double bis zum Schluss für beste Stimmung.



Stimmung herrschte auch bei unserer lang ersehnten und oft nachgefragten **MitSinge-Nacht** im September. Ach, was hat das Spaß gemacht, endlich mal wieder gemeinsam zu singen. Besonders ergreifend war auch dieses Mal wieder der Abschluss-Titel: das Steigerlied. Nahezu jeder Hoyerswerdsche hat es im Repertoire und kann die Strophen voller Inbrunst mitschmettern. Wir freuen uns schon jetzt auf die nächste MitSingeNacht mit Ihnen.

**Durchführung unter Vorbehalt**  
Bitte informieren Sie sich auf unserer Website.



Mit unserem **Weihnachtsbaumschlagen** am Scheibe-See wird das genossenschaftliche Veranstaltungsjahr seinen würdigen Abschluss finden. Besuchen Sie uns am 11. und 12. Dezember. Genießen Sie die winterliche Natur und lassen Sie sich bei Feuerschale und Glühwein ein wenig in Adventsstimmung bringen. Ihren Wunschweihnachtsbaum können Sie vor Ort selbst schlagen. **Mehr Infos** und **Gutscheine** zur aktuellen Veranstaltung finden Sie auf Seite 5.





# STREIT MIT NACHBARN? DAS MUSS NICHT SEIN!

Die Schlichtungskommission hilft bei hartnäckigen Nachbarschaftskonflikten. Seit zehn Jahren gibt es das ehrenamtliche Gremium. Auch in neuer Zusammensetzung setzt sich die Kommission für mehr Harmonie ein

Wenn man lange Zeit nebeneinander wohnt, entstehen schon mal Meinungsverschiedenheiten, Zank und Streit. Meistens einigt und verträgt man sich. Es gibt aber auch Konflikte, die mit der Zeit immer schlimmer werden und wo sich die Fronten verhärten.

Deshalb wurde von der LebensRäume Hoyerswerda eG eine Schlichtungskommission ins Leben gerufen, die bei schwierigen Nachbarschaftsstreitigkeiten innerhalb der Genossenschaft unterstützt. Die gegenseitige Hilfe und Förderung eines harmonischen Miteinanders stehen dabei im Vordergrund. Die Schlichtungskommission wird von den Vertretern gewählt.

## Wie funktioniert eine solche Schlichtung?

Während bei einer gerichtlichen Auseinandersetzung der Richter entscheidet, wer Recht bekommt, geht man bei einer Schlichtung davon aus, dass die Parteien in der Lage sind, mit Hilfe der Schlichter eine gemeinsame Lösung zu erzielen.

## Wichtige Voraussetzung

Eine Schlichtung ist nur möglich, wenn es beide Parteien wollen, und sie bereit sind, aufeinander zuzugehen. Die Schlichtungskommission wirkt als neutraler Vermittler. Sie ist nicht durch den Aufsichtsrat und Vorstand weisungsgebunden und behandelt alle Informationen streng vertraulich.

## Der Weg zur Schlichtung

Sprechstunden werden an jedem zweiten Dienstag im Quartal ab 16:00 Uhr im Gebäude der LebensRäume Hoyerswerda eG abgehalten. Im kommenden **Jahr 2022** werden folgende Termine angeboten:



Bei Bedarf kann auch außerhalb der oben genannten Zeiten eine Beratung erfolgen. Dafür hinterlegen Sie bitte Ihr Anliegen schriftlich in einem verschlossenen Umschlag in der Geschäftsstelle der LebensRäume Hoyerswerda eG.

**Alle Schlichtungen und Sprechtag sind für Genossenschaftler kostenlos.**

## ANSPRECHPARTNER



Seit dem 14.09.2021 arbeitet unsere Schlichtungskommission in folgender Besetzung und Aufgabenverteilung:

<b>Vorsitzender</b>	Gerhard Ilian
<b>Stellv. Vorsitzender</b>	Gerd Nowak
<b>Mitglied</b>	Katrin Ullrich
<b>Mitglied</b>	Nelly Stiehler



Wenn Sie mit Vorstand, Aufsichtsrat und Mitarbeitern unserer Genossenschaft ins Gespräch kommen möchten, sollten Sie den nächsten Termin „Auf ein Wort vor Ort“ am **24.03.2022** in Laubusch nicht verpassen.

Wir treffen uns um **15:00 Uhr** an der **Teichstraße 7** und spazieren dann mit Ihnen gemeinsam durch unseren Bestand in dem Lautauer Ortsteil. Unser Weg führt uns dabei entlang unserer Wohnhäuser der **Teich- und der A.-Bebel-Straße**. Wir freuen uns über eine rege Teilnahme!



**SAUBER**  
auch zwischen den Jahren

Damit es auch in diesem Jahr zu Weihnachten und zum Jahreswechsel glänzt, arbeitet unser Reinigungsservice wieder vor und zwischen den Feiertagen für Sie.

Am Freitag, den 24.12.2021 und 31.12.2021 erfolgt keine Reinigung. Alle Leistungen werden auf die vorhergehenden Wochentage aufgeteilt. Die Durchführung des Winterdienstes bleibt von dieser Regelung unberührt. In der 1. Kalenderwoche 2022 gibt es keine Verschiebungen.

Alle Mitarbeiter der LebensRäume Dienstleistungs GmbH und der LebensRäume Hoyerswerda eG wünschen Ihnen und Ihren Angehörigen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start in das Jahr 2022!



**FLEXIBEL**  
zu Ihnen – dank E-Roller

Haben Sie schon unseren neuen Flitzer gesehen? Im September haben wir unsere Fahrzeugflotte um einen Elektro-Roller erweitert. Dieser ermöglicht es den Mitarbeitern der WohnLounge, Wohnungsbesichtigungen und andere Außentermine schnell und flexibel wahrzunehmen. Sie erkennen unseren Flitzer an den Aufklebern der LebensRäume. Wir freuen uns schon auf den nächsten Termin mit Ihnen!

## O TANNENBAUM, O TANNENBAUM,

Alle Jahre wieder verschönern sie unsere Weihnachtsfeiertage. Doch irgendwann kommt die Zeit, in der man sich von seinem Baum trennen muss. Doch wohin damit? „IG Kinderferien“ e.V. hat dafür die passende Antwort: Weihnachtsbaum ansacken und hinbringen, denn am **23. Januar 2021 ab 16:30 Uhr** findet am **Vereinshaus „Haus der Parität“** in der **H.-Mann-Str. 37** ein gemütliches **Weihnachtsbaumbrennen** statt.

Weihnachtsbäume können dort gegen einen kostenfreien Apfelpunsch getauscht werden. Gegrilltes und heiße Getränke – ein gemütlicher Abend wird das bestimmt.





## SICHER RADFAHREN IM WINTER

*In unserer Fahrradselbsthilfwerkstatt können Sie Ihr Rad winterfest machen*

Radfahren ist gesund und hält mobil. Damit Sie auch im Winter sicher unterwegs sind, sollten Sie Ihren Drahtesel für die dunkle und kalte Jahreszeit vorbereiten. So können Sie Stürze und andere Unfälle vermeiden.

In der Fahrradselbsthilfwerkstatt im Einstein-Haus bekommen Fahrradfreunde Unterstützung beim Winterfestmachen ihrer Drahtesel. Auch für andere Reparaturen am Zweirad bietet die Werkstatt ideale Voraussetzungen. Ihre Ansprechpartner vor Ort sind Ullrich Preuß und Jürgen Rüdiger.

Wer im Winter verkehrssicher unterwegs sein möchte, sollte für alle Verkehrsteilnehmer gut zu sehen sein. Neben heller Kleidung ist die richtige Beleuchtung am Rad wichtig.

Vorder- und Rücklicht sind Pflicht. Auch diverse Reflektoren sind gesetzlich vorgeschrieben. Prüfen Sie zudem das Profil der Reifen und senken den Luftdruck im Winter etwas ab. Beides verbessert auf vereister Fahrbahn oder fester Schneedecke den Kontakt der Räder mit dem Untergrund. Sichere Fahrt!



**Rat für's Rad**  
Wo: Albert-Einstein-Str. 47  
Haus C (Eingang Hofseite)  
Wann: Dienstag 15 - 19 Uhr &  
Donnerstag 10 - 14 Uhr

## KEINE ANGST VOR SMARTPHONE & CO.

*Beim Stammtisch im ZCOM Zuse-Computer-Museum gibt es Tipps für eine sichere Nutzung digitaler Technik*

Brauche ich im Alltag ein Smartphone oder reicht ein „altes“ Handy? Geht Leben auch ohne Internet? Wie sicher ist das WWW? Fragen, die den „Jüngeren“ nur ein müdes Lächeln ins Gesicht zaubern, sind für die Generation 60+ bzw. 70+ ein wichtiges Thema. Unser Alltag ist für viele eng verbunden mit der Nutzung digitaler Geräte. Computer, Tablet, Smartphone und Smart-TV sind allgegenwärtig. Außerdem empfangen und verschicken wir Nachrichten, E-Mails und nutzen Online-Banking. Bei der Beantwortung der dabei auftretenden Fragen hilft der Computerstammtisch und gibt Tipps für eine sichere Nutzung digitaler Technik.

Der Computerstammtisch informiert auch über aktuelle Trends im Bereich digitaler Technik. Dabei schlagen wir eine Brücke von der Entwicklung, die Konrad Zuse mit der Konstruktion der ersten Rechner vor über 80 Jahren angestoßen hat, bis in eine Zeit, in der der Computer aus dem Alltag nicht mehr wegzudenken ist.

Unser Computerstammtisch steht allen Interessierten offen. Zu Beginn werden Kurzvorträge genutzt, um ein bestimmtes Thema zu erörtern. Danach können die Teilnehmer über technische und Anwendungsprobleme mit ihrem Computer oder Smartphone sprechen. Gemeinsam mit den Teilnehmern versuchen

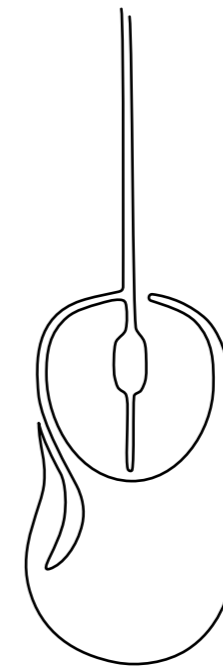


Praxis statt Theorie: Gerhard Walter (l.) und Frank Zörner vom Förderverein Konrad Zuse Forum Hoyerswerda e.V. beim Fachsimplim über Smartphone-Apps

die Digitalexperten Probleme am Gerät zu beheben oder Lösungsansätze für deren Beseitigung aufzuzeigen. Unser Ziel ist es bei allen Nutzern Hemmnisse im Umgang mit der digitalen Technik abzubauen.

Die Macher des Computerstammtisches freuen sich auch über Ihre Themenvorschläge. Bei Interesse stellen Mitarbeiter des ZCOM, Mitglieder des Vereins oder externe Referenten auch gern Exponate der histo-

rischen Rechentechnik, die im ZCOM Zuse-Computer-Museum zu besichtigen sind, vor. Soweit möglich, können die Stammtischteilnehmer die historische Rechentechnik im Betrieb erleben.



**Wann findet der Stammtisch statt?**  
Jeden 1. Freitag eines Monats jeweils in der Zeit von 16.00 bis 18.00 Uhr

**Wo findet der Stammtisch statt?**  
Im Bitlabor des ZCOM Zuse-Computer-Museum, D.-Bonhoeffer-Str. 1 - 3

**Was kostet der Eintritt?**  
Die Teilnahme ist kostenlos. Bei vorherigem Besuch des Museums ist der Eintritt von 6 € zu entrichten.

[zuse-computer-museum.com](http://zuse-computer-museum.com)

## „ELSTERBIENCHEN“ HELFE IHNEN IM ALLTAG

*Unsere NHV-Alltagsbegleiter leisten Gesellschaft, unterstützen beim Einkauf - und suchen Mitstreiter*

Unsere „Elsterbiennen“ sind sozial engagierte Zeitgenossen, die für mobil eingeschränkte Menschen mit wenig Kontakten da sind. Die ehrenamtlichen Helfer unterstützen etwa beim Einkauf, begleiten beim Spaziergang oder kommen mit zu Arzt- und Behördenterminen. Diese besondere Form der Nachbarschaftshilfe kann für 4 Euro pro Stunde genutzt werden. Die Art der gewünschten Unterstützung wird individuell besprochen und schriftlich festgehalten. Pflegerische Leistungen sind dabei ausgeschlossen. Die Pflegekasse erkennt die Kosten an. Sie wollen den Service für sich oder Angehörige nutzen oder selbst ein Elsterbiennen werden? Dann melden Sie sich bei Anke Schubert: direkt im Mehrgenerationenhaus (A.-Schweitzer-Str. 9) oder telefonisch unter 03571 974142.

### IMPRESSUM

Herausgeber  
(V.i.S.d.P.)  
LebensRäume Hoyerswerda eG  
K.-Niederkirchner-Str. 30  
02977 Hoyerswerda

Telefon 03571 46730  
E-Mail [info@lebensraume-hy.de](mailto:info@lebensraume-hy.de)  
Website [lebensraume-hy.de](http://lebensraume-hy.de)

Redaktion  
Johannes Lortz (Redaktionsleitung)  
Doreen Busch  
Christine Kunze  
Tino Rothenburger  
Jana Selan

Zuschriften unter dem Stichwort  
„Mitgliederzeitschrift“

Fotos  
LebensRäume Hoyerswerda eG:  
Ben Bartuschka S. 3, 6 - 7, 9, 12 - 13, 14 - 15;  
Förderverein Konrad Zuse Forum Hoyerswerda e.V. S. 17  
Adobe Stock: Halfpoint S. 5 und S. 9,  
3532studio S. 9, ronnarong S. 11, Andrey Popov S. 14,  
Simple Line S. 16, Peter Maszlen S. 16, Valenty S. 17;  
Justdesign Jens Just:  
Titel, S. 2 - 3, 4 - 7, 12 - 13, 15, 19 - 20

Layout/Satz  
Justdesign Internet und Printwerbung  
L.-Herrmann-Str. 94, 02977 Hoyerswerda  
[www.justde-sign.de](http://www.justde-sign.de)

Druck  
Druckhaus Scholz GmbH  
Pforzheimer Platz 8, 02977 Hoyerswerda  
[www.druckhaus-scholz.de](http://www.druckhaus-scholz.de)

Die nächste Mitgliederzeitschrift erscheint im April 2022





Affenbrotbaum	Fleischveredelter Tiere	Flugnavigator	↙	männliches Schwein	Gutenberg-Erfindung	Wintersportgerät, „Bretti“	Bundesstaat Indiens (Tee)
↘	↘	↘					
Feldmaß der Schweiz			2	Weltmacht (Abk.)			
↘							
sofort							
krankhaft	fetten, schmieren		buddhistischer Priester	Halbton über H			
↘	↘	↘				Departement in Frankreich	
Müßiggänger, Bummler, Stenz	5	dt. Sendeanstalt (Abk.)		die Ewige Stadt	3		
↘							Abkürzung: Normalnull
metallhaltiges Mineral Souvenir			4	US-Nachrichtensender (Abk.)			
↘							
					1		

## ES WERDEN VERLOST

Drei Einkaufsgutscheine im Wert von 30 € plus Fanpaket der LebensRäume

### Viel Glück

#### Die Gewinner!

In der letzten Ausgabe hatte die Redaktion mit einem Bilderrätsel zum Mitmachen aufgerufen. Wir hatten 8 Fehler „eingebaut.“ Dachten wir - es waren aber dennoch 9. Einige eifrige Leser haben dies auch erkannt.

Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit!

Aus den zahlreichen Einsendungen haben wir Frau Wotzka, Frau Friede und Herrn Schneider ausgelost.

Wir gratulieren recht herzlich.

## MITMACHKARTE No. 3/2021

Name, Vorname:

Straße/Nr.:

PLZ/Ort:

Telefon (freiwillig):

E-Mail (freiwillig):

Das Lösungswort des Kreuzworträtsels lautet:

Oder Lösungswort per E-Mail senden - an: [marketing@lebensraeume-hy.de](mailto:marketing@lebensraeume-hy.de)

Datenschutz: Die von Ihnen erhobenen personenbezogenen Daten werden entsprechend der geltenden Datenschutzvorschriften durch die LebensRäume Hoyerswerda eG, die Werbeagentur Justdesign sowie das Druckhaus Scholz verarbeitet und sind notwendig für die Teilnahme an Gewinnspielen. Teilweise werden Dienstleister mit der Bearbeitung und Zusendung von Gewinnern beauftragt, die in unserem Auftrag tätig sind und auf die Vertraulichkeit beim Umgang mit diesen Daten verpflichtet wurden. Die Daten werden 90 Tage nach dem Gewinnspiel gelöscht. Sie haben ein Recht auf Auskunft über die Sie betreffenden personenbezogenen Daten sowie auf Berichtigung ggf. Löschung oder auf Einschränkung oder Widerspruch der Verarbeitung sowie das Recht auf Datenübertragbarkeit. Sofern Sie Fragen oder Beschwerden zum Datenschutz haben, können Sie sich jederzeit an den Datenschutzbeauftragten Frank Zimmerhäkel, DÖMUS Consult Wirtschaftsberatungsgesellschaft mbH, Regierungsstraße 58, 99084 Erfurt oder Telefon: 0361 347 80-41 sowie E-Mail: [datenschutz@domusconsult.de](mailto:datenschutz@domusconsult.de) oder an eine Datenschutz-Aufsichtsbehörde wenden.



LebensRäume Hoyerswerda eG  
Zentrale Kundenbetreuung  
K.-Niederkirchner-Str. 30  
02977 Hoyerswerda



JANUAR	FEBRUAR	MÄRZ	APRIL	MAI	JUNI
1 Sa Neujahr	1 Di	1 Di	1 Fr	1 So Tag der Arbeit	1 Mi
2 So	2 Mi	2 Mi	2 Sa	2 Mo	2 Do
3 Mo	3 Do	3 Do	3 So	3 Di	3 Fr
4 Di	4 Fr	4 Fr	4 Mo	4 Mi	4 Sa
5 Mi	5 Sa	5 Sa	5 Di	5 Do	5 So Pfingstsonntag
6 Do	6 So	6 So	6 Mi	6 Fr	6 Mo Pfingstmontag
7 Fr	7 Mo	7 Mo	7 Do	7 Sa	7 Di
8 Sa	8 Di	8 Di	8 Fr	8 So	8 Mi
9 So	9 Mi	9 Mi	9 Sa	9 Mo	9 Do
10 Mo	10 Do	10 Do	10 So	10 Di	10 Fr
11 Di	11 Fr	11 Fr	11 Mo	11 Mi	11 Sa
12 Mi	12 Sa	12 Sa	12 Di	12 Do	12 So
13 Do	13 So	13 So	13 Mi	13 Fr	13 Mo
14 Fr	14 Mo	14 Mo	14 Do	14 Sa	14 Di
15 Sa	15 Di	15 Di	15 Fr Karfreitag	15 So	15 Mi
16 So	16 Mi	16 Mi	16 Sa	16 Mo	16 Do
17 Mo	17 Do	17 Do	17 So Ostersonntag	17 Di	17 Fr
18 Di	18 Fr	18 Fr	18 Mo Ostermontag	18 Mi	18 Sa
19 Mi	19 Sa	19 Sa	19 Di	19 Do	19 So
20 Do	20 So	20 So	20 Mi	20 Fr	20 Mo
21 Fr	21 Mo	21 Mo	21 Do	21 Sa	21 Di
22 Sa	22 Di	22 Di	22 Fr	22 So	22 Mi
23 So	23 Mi	23 Mi	23 Sa	23 Mo	23 Do
24 Mo	24 Do	24 Do	24 So	24 Di	24 Fr
25 Di	25 Fr	25 Fr	25 Mo	25 Mi	25 Sa
26 Mi	26 Sa	26 Sa	26 Di	26 Do Christi Himmelfahrt	26 So
27 Do	27 So	27 So Beginn Sommerzeit	27 Mi	27 Fr	27 Mo
28 Fr	28 Mo	28 Mo	28 Do	28 Sa	28 Di
29 Sa	29 Di	29 Di	29 Fr	29 So	29 Mi
30 So	30 Mi	30 Mi	30 Sa	30 Mo	30 Do
31 Mo	31 Do	31 Do		31 Di	

\* Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet und das generische Maskulinum verwendet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter.



Glück entsteht oft durch Aufmerksamkeit in kleinen Dingen, Unglück oft durch Vernachlässigung kleiner Dinge.  
*Wilhelm Busch*



JULI	AUGUST	SEPTEMBER	OKTOBER	NOVEMBER	DEZEMBER
1 Fr	1 Mo	1 Do	1 Sa	1 Di	1 Do
2 Sa	2 Di	2 Fr	2 So	2 Mi	2 Fr
3 So	3 Mi	3 Sa	3 Mo Tag der Deutschen Einheit	3 Do	3 Sa
4 Mo	4 Do	4 So	4 Di	4 Fr	4 So
5 Di	5 Fr	5 Mo	5 Mi	5 Sa	5 Mo
6 Mi	6 Sa	6 Di	6 Do	6 So	6 Di
7 Do	7 So	7 Mi	7 Fr	7 Mo	7 Mi
8 Fr	8 Mo	8 Do	8 Sa	8 Di	8 Do
9 Sa	9 Di	9 Fr	9 So	9 Mi	9 Fr
10 So	10 Mi	10 Sa	10 Mo	10 Do	10 Sa
11 Mo	11 Do	11 So	11 Di	11 Fr	11 So
12 Di	12 Fr	12 Mo	12 Mi	12 Sa	12 Mo
13 Mi	13 Sa	13 Di	13 Do	13 So	13 Di
14 Do	14 So	14 Mi	14 Fr	14 Mo	14 Mi
15 Fr	15 Mo	15 Do	15 Sa	15 Di	15 Do
16 Sa	16 Di	16 Fr	16 So	16 Mi Buß- und Bettag	16 Fr
17 So	17 Mi	17 Sa	17 Mo	17 Do	17 Sa
18 Mo	18 Do	18 So	18 Di	18 Fr	18 So
19 Di	19 Fr	19 Mo	19 Mi	19 Sa	19 Mo
20 Mi	20 Sa	20 Di	20 Do	20 So	20 Di
21 Do	21 So	21 Mi	21 Fr	21 Mo	21 Mi
22 Fr	22 Mo	22 Do	22 Sa	22 Di	22 Do
23 Sa	23 Di	23 Fr	23 So	23 Mi	23 Fr
24 So	24 Mi	24 Sa	24 Mo	24 Do	24 Sa Heiliger Abend
25 Mo	25 Do	25 So	25 Di	25 Fr	25 So 1. Weihnachtsternstag
26 Di	26 Fr	26 Mo	26 Mi	26 Sa	26 Mo 2. Weihnachtsternstag
27 Mi	27 Sa	27 Di	27 Do	27 So	27 Di
28 Do	28 So	28 Mi	28 Fr	28 Mo	28 Mi
29 Fr	29 Mo	29 Do	29 Sa	29 Di	29 Do
30 Sa	30 Di	30 Fr	30 So	30 Mi	30 Fr
31 So	31 Mi		31 Mo Reformationstag		31 Sa Silvester